



Die Frauenorganisation der Migros  
L'organisation féminine de Migros  
L'organizzazione femminile della Migros

Sektion Schaffhausen. [www.forum-elle.ch](http://www.forum-elle.ch)

## Jahresbericht 2016



Das Jahr 2016 schreibt bereits Geschichte, ein Jahr auf das ich mit Freude zurückblicke.

Veränderungen im Vorstand waren angesagt. Das neue Vorstandsteam hat die Aufgaben zügig und professionell in die richtigen Bahnen gelenkt.

So konnten wir doch mit unseren Mitgliedern viel Neues kennenlernen und gemütliche Stunden zusammen verbringen.

Ich danke Allen für die Unterstützung, die vielen positiven Feedbacks und die Hilfe übers ganze Jahr.

Ich freue mich auf das neue Jahr und hoffe weiterhin auf ein reges Mitmachen und viele schöne Stunden mit und beim FORUM **elle**.

Ruth Gemperle

**07. Januar 2016** 48 Mitglieder wollten ihr Glück versuchen oder waren es die Apéro Häppchen, welche zogen? Mäuschenstill verfolgten sie die Zahlen und waren glücklich, auch über den kleinsten Erfolg. Im grossen Raum durften sie die vom Vorstand gefertigten Häppchen plündern um nachher wieder gestärkt zu sein. Das Mitgebrachte Päckli konnte durch ein neues getauscht werden, niemand ging leer aus.

### **20. Januar, Tiefkühlprodukte**

Philipp Neukomm Bina Bischofszell stellte uns seine Produkte vor, die Vielzahl der Vitamine welche durch das Tiefgefrieren erhalten bleiben, sollen doch unserer Gesundheit gut tun!

78 Mitglieder horchten gespannt zu und stellten anschliessend gerne noch ihre Fragen.

Einmal mehr, ein Vortrag der Migros welcher ankam, besten Dank.

### **2.4.10.12.02. Besuch der Acetaia Daniele im Mühlenthal**

Viermal mit über 20 Mitgliedern erforschten und füllten wir unser Wissen für die Küche, Menu, Gewürz, Essig und Oel bei Herrn Peruch, Acetaia Daniele im Mühlenthal.

So einfach ist eine super Küche wenn man weiss wie und die richtigen Zutaten hat.

### **23. Februar Vortrag Inspirationen und Heilsames aus der Natur**

Blühende Geheimnisse, wie der Titel so auch der Vortrag. Wenn 94 Personen zwei Stunden ohne Pause, fast immer im Dunkel (Dias) sitzen und ruhig zuhören, unterbrochen von gesunden Lacher, muss der Vortrag von Martin Bolliger vom Amt für Naturschutz, einsame Spitze gewesen sein.

Wir haben ihn für den nächsten Herbst grad wieder gebucht und freuen uns schon jetzt.

### **10. März 53. Generalversammlung**

191 Mitglieder durfte ich an meiner letzten GV begrüßen, als Gast Esther Girsberger ZV Präsidentin

Es war eine etwas spezielle GV, ist es doch die letzte mit Besetzung von Susy und mir.

Die Traktanden wurden zügig durch gewunken, wollten wir doch genügend Zeit haben für den Rest.

Susy und ich haben abgemacht, kein Tam Tam, wir verabschieden uns selber mit einem kleinen Tulpensträusschen, halbiert jede für die andere, wurde mit Applaus bestätigt. Für die jahrelange Hilfe im Vorstand habe ich Susy eine Urkunde: für langjähriges Mitchrampfen im Forum-elle Susy Maier, Ehren-Mitgliedschaft für immer Schaffhausen 10.März 2016 GV Präsidentin Nell Würsch übergeben, mit Logo "elle" im Siegel.

Ruth entliess mich mit dankenden Worten und auch einer Urkunde für Ehren-Präsidentin.

Ebenso warm waren die Dankesworte von Esther, welche alle anwesenden lobte, die Stimmung die herrsche in meiner Sektion sei bewundernswert, herzlichen Dank allen Beteiligten!

Alte Migros-Werbung zum schmunzeln und ab 2012 Fotos unserer Aktualitäten liessen Lacher los und Erinnerungen aufkommen.

Als Abschluss erfreute uns das Migros-Chörli mit einigen Liedern, aufgeboten von Ruth als Dank an mich und Susy und auch als Dank für die Erwähnung im Halbjahres Programm, zackig am Schluss mit dem Randenlied. Abgeben und Loslassen ist gar nicht so einfach. Herzlichen Dank auch im Namen von Susy für alle Hilfe während den vielen Jahren.

### **17. März Trottentheater Wirrwarr**

Über 160 Mitglieder, Trottentheater Randvoll, trotz herrlichem Sonnenschein fanden sie den Weg

und genossen einen herrlichen Nachmittag mit vielen Lacher und Pointen, einfach zum geniessen!

Herzlichen Dank und wir kommen nächstes Jahr wieder.

### **Nelly Würsch Präsidentin bis 10.März 2016**

### **04., 12., 20. und 28. April Besuch der Delica AG in Birsfelden**

Viermal durften wir bei schönem Aprilwetter hinter die Kulissen der Delica AG schauen. Die Lehrlinge stellten uns den Werdegang der Delica vor und führten uns danach in Gruppen durch den Betrieb. Das Rösten verschiedener Nussmischungen, Abfüllen der Trockenfrüchte und natürlich die Kaffeerösterei und Abfüllung der Kaffee kapseln faszinierte unsere Damen. In welcher kurzen Zeit eine Menge Kaffee kapseln in der Verpackung landen....

Nach einem hervorragenden Essen im Delica-Restaurant genossen wir eine herrliche Rhein-Schiffahrt rund um den Basler-Hafen.

Blühende Bäume und frühlingshafte Stimmung verschönerte die Heimfahrt dem Rhein entlang.

### **03. und 18. Mai Salzmine in Bex**

Zweimal mit über 40 Frauen genossen wir eine herrliche Frühlingsfahrt via Luzern – Brünig – Simmental – nach Bex. In der Auberge de Bouillet bestaunten wir die riesige Katzensammlung, nur etwas für Katzenliebhaber, und stärkten uns bei einem guten Essen.

Danach ging es in den Berg. Mit dem Minenzug der Mineure kamen wir zum Salzabbau. Anschaulich erklärten uns die Führer die Salzgewinnung und deren Geschichte in Bex. Zwei Stunden verbrachten wir im schön gestalteten Museum des weissen Goldes mitten im Berg.

Es war ein langer, schöner Tag, der mit der Heimfahrt über die Autobahn Richtung Bern – Zürich endete.

### **07., 15., 23. und 28. Juni Besichtigung der frifrench in Stein AR**

Viermal konnten wir mit einem fast vollen Car die herrliche Fahrt ins Appenzellerland unter die Räder nehmen. In der Firma frifrench wurden wir ganz herzlich mit Kaffee und Gipfeli empfangen. Die Herren gaben sich alle Mühe uns Frauen zu verwöhnen. In kleinen Gruppen wurden wir durch den Betrieb geführt und erfuhren viel über die Herstellung der Salatsaucen mit frischen Produkten und ohne Konservierungsstoffe. Danach genossen wir im typischen Appenzeller Restaurant Leimensteig in Haslen

ein feines Essen. Nicht schlecht staunten wir über den Überraschungsgast Albert Neff, allen bekannt aus der Appenzeller-Käse-TV-Werbung und Plakaten. Weiter ging die Fahrt nach Heiden wo wir mit dem offenen Heidenbähnli nach Rorschach fuhren. Es blieb noch genug Zeit die Seeluft zu geniessen und einen kleinen Spaziergang entlang der See-Promenade zu machen. Ein gelungener Ausflug ins Appenzellerland!

### **07. Juli „Wöschwiiberführung“ in Wilchingen**

77 Frauen genossen bei schönstem Sommerwetter die interessante Führung der „Wöschwiiber“ von Wilchingen. Wir wurden in vergangene Zeiten entführt. Der Dorfbach fliesst noch mitten durch das Städtli und die „Wöschwiiber“ sind fleissig an den verschiedenen Dorfbrunnen am Waschen und eben auch Tratschen..... Anschaulich bringen die „Wöschwiiber“ uns das Leben anno dazumal näher und erzählen mit sehr viel Witz und Humor die Geschichte von Wilchingen. Ein kühles Glas Wilchinger und ein Stück Bauernbrot runden die Führung ab. Ein grosses Dankeschön den Wilchinger „Wöschwiiber“!

### **05., 10., 18. und 23. August Victorinox in Brunnen**

Viermal mit total 190 Frauen besuchten wir das Besucherzentrum der Victorinox in Brunnen. Mit einem morgendlichen Kaffeehalt in der Luegeten hoch über dem Zürichsee begannen unsere Besuche in der Innerschweiz. Wir bekamen Einblicke in die Firmengeschichte der Familie Eisner, wie der Name Victorinox entstand sowie die Messerherstellung. Im kleinen Museum bestaunten wir die Vielfalt der Sackmesser sowie das Kleinste, das nur mit der Lupe zu erkennen ist. Ein feines Mittagessen im Restaurant Schweizerhaus in Engelberg und ein individueller Rundgang durch das Klosterstädtchen rundete den Tag ab. Der Wettergott war uns auch hold und wir konnten die Ausflüge ohne Schirm geniessen.

### **01., 09, 14. Und 20. September Besuch der Micarna in Bazenheid und anschliessend Orchideen Amsler in Sirnach**

Wiederum viermal mit total 195 Frauen durften wir hinter die Kulissen der Micarna schauen. Am Morgen wurden wir freundlich mit Kaffee und Gipfeli empfangen. Danach wurden wir in Gruppen durch den Betrieb geführt. Die pensionierten Führer waren mit Herzblut dabei und wurden nicht müde unsere Fragen zu beantworten. Im Personalrestaurant wurden wir zu einem sehr guten Mittagessen eingeladen. Gestärkt fuhren wir danach über den Ricken und die Hulftegg nach Sirnach zu den Amsler Orchideen. Herr Amsler erklärte mit viel Witz und Humor seine Leidenschaft zu den Orchideen, gab uns nützliche Tipps zur Pflege und weckte dadurch die Kauflust. Ein reichhaltiges Käseplättli wurde uns zum Schluss serviert inmitten der Orchideenpracht. Dem Bodensee entlang fuhren heimwärts.

## **06. Oktober Neumitgliederanlass Migros Herblingen**

13 Neumitglieder folgten der Einladung nach Herblingen und konnten eine interessante Führung durch den Migros Markt mitmachen.

Danach wurden sie mit feinen Mini-Canapés und Getränken vom Restaurant verwöhnt. Zum Abschluss bekamen alle Frauen eine Tasche mit einem frischen Brot aus der Hausbäckerei. Der ganze Anlass wurde vom Migros Markt Herblingen gesponsert. Vielen Dank!

## **26. Oktober Vortrag Migros Magazin in der BBZ**

Leider folgten der Einladung nur 30 Frauen und ein Mann zum Vortrag von Herr Hans Schneeberger, Chefredaktor vom Migros Magazin. Umso interessierter hörten die Anwesenden den Ausführungen über die Entstehung des Migros Magazins zu. Erstaunt waren wir alle über die hohe Auflage dieser Wochenzeitung.

## **03. November Filmnachmittag BBZ**

96 Frauen haben sich zum Filmnachmittag angemeldet. „Monsieur Claude und seine Töchter“ brachte uns zum Lachen und Nachdenken. Sind wir doch alle zufrieden mit unseren Schwiegersöhnen.

In der Pause überraschten wir unsere Mitglieder wiederum mit einem Glacé und unserem frisch zubereiteten Popcorn. Totales Kinofeeling.....

## **29. November Besuch im Landesmuseum Zürich**

Glimmer, Glanz und Geschenke – wo liegen die Ursprünge des Weihnachtsfestes? Zwei Führungen durch die Sonderausstellung mit jeweils 26 Frauen waren ein riesiger Erfolg für uns.

## **06. Dezember 2016 Adventsfeier im Park Casino**

An den festlich gedeckten Tischen im Park Casino konnten wir 193 Mitglieder zur diesjährigen Adventsfeier begrüßen. Wie es sich an einem 6. Dezember gehört, besuchte uns ein Samichlaus mit seinem Schmutzli. Er lobte unsere treuen Mitglieder, alle Helferinnen und staunte nicht schlecht so viele Frauen im Saal zu sehen. Nach einer besinnlichen Weihnachtsgeschichte verteilte der Samichlaus mit dem Schmutzli unseren Damen einen Grittibänz.

Nach einer kurzen Pause entführten uns die vier „les Salonesses“ in die Belle Epoque – in das Wien von dazumal. Sie verzauberten uns mit Werken aus der Spätromantik, frühe Musicalmelodien und Salonmusik. Zum Abschluss für Alle zum Mitsingen „Stille Nacht, heilige Nacht“.

Krönender Abschluss einer gelungenen Adventsfeier das Essen, das Herr Weibel mit seinem Team für uns zauberte. Vielen Dank!

## **Vorstandstätigkeiten**

Mit 8 Sitzungen und regem Mailkontakt konnten wir das reichhaltige, abwechslungsreiche Programm auf die Beine stellen.

Ich als zukünftige Präsidentin durfte Nelly Würsch an die Präsidentinnen Konferenz im März nach Zürich begleiten. Im Dezember besuchte ich die Konferenz in Luzern sowie im September die zweitägige Arbeitstagung in Lugano.

An der Delegiertenversammlung in Zürich wurde unsere Sektion durch 7 Delegierte vertreten.

An die Adèle Duttweiler Preisverleihung in Rüschlikon begleitete mich Reni Leu.

## **Veranstaltungsstatistik**

Betriebsbesichtigungen 22 (Migros-und Zulieferer, Referate 3, kulturelle Veranstaltungen 10, Diskussionsrunden und Fremdsprachen 33, Sport und Spiel 20, Feste und Feiern 6, FORUMelle-Tag

## **Gruppentätigkeiten**

Die Themen der Diskussionsrunde FAV (Frauen ab 40) sind vielseitig und locken viele Frauen an.

Englisch-Konversation wird gerne besucht.

Die Spaziergruppe geniesst das vielseitige Programm.

Thema-,Kultur und Wandern – da kommen die Frauen bei jedem Wetter .

## **Mitgliederzahlen**

Ordentliche Austritte	32
Todesfälle	4
Streichliste	11
Eintritte	35
<b>Stand per 31.12.2016</b>	<b>520</b>

## Herzlichen Dank:

- an Herr Peter Diethelm, Geschäftsleiter der Migros Ostschweiz und seinem Team
- an Herr Andreas Bühler, Leiter Kulturprozent Migros Ostschweiz, für die grosszügige finanzielle Unterstützung
- an Frau Irma Keller, Assistentin Kulturprozent, die uns tatkräftig unterstützt und unsere Wünsche erfüllt
- an Herr Rony Turnheer, Filialleiter MMM Herblingen, der unseren Neumitgliederanlass ermöglicht und sponsert
- an Frau Doris Menzi, Leiterin Klubschule und Ihrem Team, die uns die Räumlichkeiten für unsere Sitzungen und Gruppenanlässe reservierte
- an den ganzen Zentralvorstand, der immer ein offenes Ohr für uns hat und für den Einsatz für das FORUM **elle**. Ein grosses Dankeschön an Monika Früh für die ganze „Schreibarbeit“
- an den ganzen Vorstand der Sektion Schaffhausen
- an alle Gruppenleiterinnen, die mit viel Idealismus und Ideen unsere Mitglieder zu begeistern wissen
- und natürlich Ihnen, liebe Mitglieder, für die zahlreiche Teilnahme an den Veranstaltungen, für die Treue zu FORUM **elle** und die vielen positiven Rückmeldungen

Neuhausen im Dezember 2016  
Ruth Gemperle  
Präsidentin Sektion Schaffhausen



## **Vorstand**

### **Präsidentin**

Ruth Gemperle  
Buchenstrasse 85  
8212 Neuhausen  
052 670 17 06  
ruth.gemperle@forum-elle.ch

### **Kassierin**

Nadine Looser  
Tablatstrasse 30b  
9016 St. Gallen  
nadine.looser@forum-elle.ch

### **Protokoll**

Ursula Lay Stüssi  
Weinstieg 159  
8200 Schaffhausen  
052 624 15 69  
lay.ursula@bluewin.ch

### **Beisitzerin, Versand**

Reni Leu  
Thayngerstrasse 60  
8207 Schaffhausen  
052 643 66 47  
3leus@kanton.ch

## **Gruppenleiterinnen**

### **Englisch**

Charlotte Grüninger  
052 625 86 80

### **FAV**

Gabi Krüsi  
052 681 50 20

### **Spazieren**

Barbara Kurer  
052 672 60 82 / 077 208 64 02  
Trudy Sélébam  
052 620 35 72 / 079 501 87 51

### **Kultur-, Thema-, Wandern**

Ruth Gemperle  
Buchenstrasse 85  
8212 Neuhausen  
052 670 17 06 / 079 926 36 67  
ruth.gemperle@forum-elle.ch

### **Elle Höck**

Migros Restaurant Herblingen  
Ohne Leitung und Vorstands-Präsenz

Jahresrechnung 2016 - unrevidiert

**Bilanz - Ausführlich**

02.01.2017

<b>BANKEN</b>	<b>3'778.50</b>
<b>Bargeld</b>	0.00
Kasse	CHF0.00
<b>Girokonten</b>	<b>3'778.50</b>
Postkonto 82-4913-2	CHF3'778.50
<b>PORTFOLIO</b>	0.00
<b>VERMÖGEN</b>	<b>911.50</b>
<b>Debitoren</b>	0.00
Debitor Bussen	CHF0.00
Debitor Mitgliederbeiträge	CHF0.00
<b>TA</b>	<b>911.50</b>
Transitorische Aktiven	CHF911.50
<b>Summe:</b>	<b>4'690.00</b>
<b>SCHULDEN</b>	<b>-4'559.25</b>
<b>Eigenkapital</b>	<b>-4'419.25</b>
Vereinsvermögen	-CHF4'419.25
<b>Kreditoren</b>	<b>-80.00</b>
Kreditor Allgemein	-CHF80.00
<b>TP</b>	<b>-60.00</b>
Transitorische Passiven	-CHF60.00
<b>Summe:</b>	<b>-4'559.25</b>
<b>Bilanz:</b>	<b>130.75</b>

## Gewinn und Verlust Darstellung - Ausführlich

### EINKOMMEN

<b>Anlasseinnahmen</b>	<b>4'700.00</b>	<b>14.49%</b>
Einnahmen Anlässe	CHF4'700.00	14.49%
<b>Beiträge</b>	<b>27'740.00</b>	<b>85.51%</b>
Beitrag Genossenschaft Migros	CHF11'000.00	33.91%
Bussen	CHF60.00	0.18%
Mitgliederbeiträge	CHF15'490.00	47.75%
Spenden	CHF1'190.00	3.67%
<b>Summe:</b>	<b>32'440.00</b>	

### AUSGABEN

<b>Allg. Geschäftsausgaben</b>	<b>-7'492.95</b>	<b>23.19%</b>
Beitrag Zentralvorstand	-CHF2'128.00	6.59%
Büromaterial/Drucksachen	-CHF589.05	1.82%
Diverser Aufwand	-CHF1'758.80	5.44%
Mietkosten	-CHF450.00	1.39%
Reisespesen	-CHF582.10	1.80%
Sitzungsgeld	-CHF1'380.00	4.27%
Telefonspesen	-CHF605.00	1.87%
<b>Anlasskosten</b>	<b>-11'687.15</b>	<b>36.17%</b>
Adventsfeier	-CHF7'214.70	22.33%
Anlasskosten	-CHF1'370.00	4.24%
Generalversammlung	-CHF3'102.45	9.60%
<b>Gebühren Postfinance</b>	<b>-96.00</b>	<b>0.30%</b>
Gebühren Postkonto	-CHF96.00	0.30%
<b>Personal</b>	<b>-12'160.00</b>	<b>37.64%</b>
Entschädigung Kursleitung	-CHF800.00	2.48%
Entschädigung Revisorinnen	-CHF160.00	0.50%
Entschädigung Vorstand	-CHF11'200.00	34.66%
<b>Versandkosten</b>	<b>-873.15</b>	<b>2.70%</b>
Portospesen	-CHF873.15	2.70%
<b>Summe:</b>	<b>-32'309.25</b>	
<b>Bilanz:</b>	<b>130.75</b>	